

c/o V.S.S.P. - Via Toselli, 1 – 10129 TORINO - Tel. 800590000, fax 0115816612

URL: <http://www.univoca.org> - E-mail: [info@univoca.org](mailto:info@univoca.org)

*Newsletter dell'Unione Volontari Culturali Associati*

**n. 52 del 21 Settembre 2007**

*Informativa telematica non periodica trasmessa alle Associazioni aderenti ed a tutti coloro che ne fanno richiesta, nonché ad enti, istituzioni ed altre associazioni interessate.*

## **SEGNALAZIONI**

**TORINO, CASALE MONFERRATO (AI), MONCALVO (At), CREA (AI)**

**Convegno Internazionale dal titolo**

**LA BISACCIA DEL PELLEGRINO  
FRA EVOCAZIONE E MEMORIA**

**Il pellegrinaggio sostitutivo ai luoghi santi nel mondo antico e nelle grandi religioni viventi.**

**dal 2 al 6 ottobre 2007**



La pratica del pellegrinaggio ai luoghi santi è comune a tutte le grandi religioni, pur presentando, in ciascuna di esse, tratti e caratteristiche peculiari.

Questo importante fenomeno religioso e sociale trova la sua origine nella ricerca di un contatto più intenso e più diretto col divino, o con il sacro, del quale la persona pia desidera fare esperienza, indottovi dalle più diverse motivazioni: il pellegrinaggio, infatti, può essere compiuto con un fine spirituale, oppure anche per adempiere un dovere, o rispettare un voto, per ottenere benefici materiali, liberamente, senza un preciso vincolo temporale, oppure anche in speciali occasioni: in quest'ultimo caso esso comporta talvolta lo spostamento di vere e proprie masse di persone, assumendo un forte rilievo non solo sociale, ma anche politico ed economico.

La meta del pellegrinaggio è di solito un luogo nel quale, secondo la tradizione, si verificò una speciale manifestazione del divino, con o senza la presenza di un tempio, o di un santuario, o di una serie di edifici sacri capaci di conservare e trasmettere la memoria di quella ierofania. In alcune culture il pellegrino indossa un abito speciale e osserva precise regole di dieta e comportamento

durante l'intero pellegrinaggio, mentre in altre questa pratica tende ad assumere le caratteristiche di una sorta di turismo a sfondo religioso.

A causa sia delle possibili convergenze, sia - e soprattutto - delle osservabili diversità, è parso opportuno avviare un confronto, in spirito dialogico, fra realtà culturali e religiose distanti fra loro sia nello spazio, sia nel tempo: anche la prospettiva diacronica, infatti, appare importante, poiché consente di rintracciare le origini di questa pratica nelle civiltà più antiche del mondo.

In un territorio e in un contesto culturale nel quale si situano importanti mete del pellegrinaggio cristiano cattolico, il Convegno, nell'alveo dell'esperienza maturata con la precedente manifestazione dedicata al tema "Religioni e Sacri Monti" (2004), vuole anche costituire un'ulteriore occasione di riflessione sui valori e sui beni - a partire dall'esperienza dei Sacri Monti recentemente riconosciuti dall'Unesco come patrimonio dell'umanità - che le comunità di ogni fede religiosa e convinzione politica sono chiamate a conservare e proteggere.

In particolare, s'intende porre l'accento su due diversi aspetti del pellegrinaggio:

- Il primo riguarda il modo di viaggiare, poiché il pellegrino, storicamente, è una persona attenta alla complessità della realtà con la quale viene in contatto, desiderosa di conoscere i luoghi in modo non superficiale, né frettoloso, di immergersi nella dimensione religiosa, paesaggistica, ambientale, sociale e culturale del territorio che sta visitando: per questo egli rappresenta un modello da imitare e, come tale, è una componente fondamentale di qualsiasi processo che miri a far emergere la ricchezza dei valori di un territorio.

- Il pellegrino è, in secondo luogo, un portatore di fede e di cultura, poiché tende a conservare la memoria dei luoghi visitati, e s'adopera a volte con impegno per riprodurre in patria, in toto o in parte, gli edifici e l'ambiente della sua meta, creando sia dei "modelli" sostitutivi capaci di evocare e rendere presente - quindi fruibile e praticabile - l'oggetto lontano della sua devozione e sia le premesse per la nascita di nuove manifestazioni di pietà popolare.

### **Programma:**

**Martedì 2 ottobre** - Mattino - Torino, Museo Regionale di Scienze Naturali

- 9.30 Apertura del Convegno e saluto delle Autorità

**Nicola de Ruggiero**, Assessore regionale all'Ambiente, Parchi e Aree protette

**Mons. Germano Zaccheo**, Vescovo di Casale Monferrato

**Gianni Calvi**, Presidente del Parco naturale del Sacro Monte di Crea

- 10.30 Introduzione ai lavori: **Amilcare Barbero**, Direttore del Centro di Documentazione dei Sacri Monti, Calvari e Complessi devozionali europei;

**Stefano Piano**, Presidente del Centro Interdipartimentale e Interfacoltà di Scienze Religiose dell'Università di Torino

Sessione Unica: Presiede Giovanni Filoramo, Università di Torino

- 11.00 Cultura Egizia, *Su e giù per il Nilo al tempo dei faraoni*, **Alessandro Roccati**, Università di Torino;

- 11.40 Cultura Ebraica: *Between Christianity and Islam: the Image of the Temple and Jerusalem among the Jews of Italy over the Ages*, **Shalom Sabar**, The Hebrew University of Jerusalem;

- 12.20 Cultura dell'America precolombiana: *Santuari, oracoli, pellegrinaggi nel Perù antico*, **Claudio Cavatrucci**, Museo "Luigi Pigorini", Roma;

**Mercoledì 3 ottobre** - Mattino - Moncalvo, Teatro Municipale

Saluto del Sindaco del Comune di Moncalvo, **Roberto Mombellardo** e del Presidente della Provincia di Asti, **Roberto Marmo**

Sessione Unica: Presiede Carlo Della Casa, già Università di Milano

- 9.00 Induismo: *Rāma's Hill*, **Hans T. Bakker**, Università di Groningen Induismo;

- 9.40 Buddismo: *L'apoteosi degli psiconauti - La contemplazione del mandala come pellegrinaggio sostitutivo nel Buddismo vajrayana indo-tibetano*, **Massimiliano A. Polichetti**, Museo Nazionale d'Arte Orientale 'Giuseppe Tucci', Roma;
- 10.20 Sikhismo: *Pilgrimage: the Sikh View in the Guru Granth Sahib*, **Jodh Singh**, Punjab University, Patiala;
- 11.00 Coffe Break
- 11.10 Religioni del Giappone: *Pellegrinaggi in Giappone: austerità e piacere*, **Alessandro Guidi**, Centro Studi d'Arte Estremo-Orientale di Bologna;
- 11.50 Sud-Est Asiatico: *Pilgrimage in South and Southeast Asian Religions - Antiquity, Highlights and Trends*, **Ananda Guruge**, International Academy of Buddhism, Los Angeles;
- 17.45 *Sacro Monte di Varallo, Basilica dell'Assunta: Giovanni Romano*, Università di Torino, Presentazione della rivista SACRI MONTI, edita dalla Riserva Naturale Speciale del Sacro Monte di Varallo.

#### **Giovedì 4 ottobre** - Mattino - Moncalvo, Teatro Municipale

Saluto del Vicario Generale della Diocesi di Casale Monferrato, **don Antonio Gennaro**

Sessione Unica: Presiede Alessandro Monti, Università di Torino

- 9.30 Cultura Iranica: *Que sait-on des pèlerinages dans le monde iranien préislamique? (What do we know about pilgrimage in the pre-Islamic Iranian world?)*, **Frantz Grenet**, École Pratique des Hautes Études, Parigi;
- 10.20 Cultura Islamica: *The Reality in Substituting the Holy Islamic Places of Mecca, Medina and Jerusalem*, **Marwan Abu Khalaf**, Al-Quds University, Jerusalem;
- 11.00 Coffe Break
- 11.10 Protestantismo: *le pèlerinage à l'index, mais ... (Protestantisms: pilgrimage on the index, but ...)*, **Frank Muller**, Université de Nancy
- 11.50 Religiosità cinese: *Les pèlerins des Monts aux Cinq Terrasses. Dévotion populaire / dévotion impériale (Pilgrims of the Mounts of Five Terraces. Popular devotion / Imperial devotion)*, **Françoise Wang-Toutain**, CNRS Paris;

#### **Venerdì 5 ottobre** - Mattino - Casale Monferrato, Teatro Municipale

Saluto del Sindaco del Comune di Casale Monferrato, **Paolo Mascarino** e del Presidente della Provincia di Alessandria, **Paolo Filippi**

Prima Sessione: Presiede Fabrizio Pennacchietti, Università di Torino

- 9.30 Antichità greco-romana: *Sulle orme degli dèi. Santuari, pellegrinaggi e processioni nel mondo greco e romano*, **Anna Ferrari**, Università del Piemonte Orientale "Amedeo Avogadro", Vercelli;
- 10.10 Antichità cristiana: *Il pellegrinaggio cristiano alle origini*, **Clementina Mazzucco**, Università di Torino;
- 11.00 Coffe Break
- 11.10 Cultura bizantina: *Il pellegrinaggio nel mondo bizantino-slavo*, **Marcello Garzaniti**, Università di Firenze;
- 11.50 Pellegrinaggi cristiani: *Simboli, rituali e testimonianze figurative del pellegrinaggio cristiano nell'Europa medievale*, **Mario D'Onofrio**, Università di Roma "La Sapienza";

Pomeriggio - Casale Monferrato, Teatro Municipale

Seconda Sessione - Presiede Carlenrica Spantigati, Soprintendenza per il patrimonio storico artistico ed etnoantropologico per il Piemonte

- 15.30 La Rotonda del Sepolcro: *La Rotonda del Santo Sepolcro e la struttura della Chiesa del Santo Sepolcro*, **Jürgen Krüger**, Universität Karlsruhe;
- 16.10 L'Edicola del Sepolcro: *Jerusalem allerorten. Nachbauten des Heiligen Grabes im alten Europa (Jerusalem everywhere. Copies of the Holy Sepulchre in ancient Europe)*, **Michael Rüdiger**, Kunstforum Matthäus, Hamburg;

- 17.00 Coffe Break
- 17.10 Devozioni recenti: *la Scala Santa e la Santa Casa: Scala Santa und Santa Casa und Ihre Architektonische Nachbildungen (The Holy Stairs and the Holy House and their architectural imitations)*, **Martin Čičo**, Slowakischen Nationalgalerie, Bratislava;
- 17.50 Raffigurazioni della Passione: *Dagli itinerari di Terra Santa alla rappresentazione della vita, passione e morte di Cristo*, **Guido Gentile**, già titolare della Soprintendenza archivistica per il Piemonte e la Valle d'Aosta;

**Sabato 6 ottobre** - Mattino - Casale Monferrato, Teatro Municipale

Apertura dei lavori del Vescovo di Casale Monferrato, **Mons. Germano Zaccheo**

- 9.30 Giornata conclusiva dedicata al tema cattedrali e pellegrini: "*La Cattedrale oggi: genio dell'arte e segno della fede*"

Relatori: **arch. Mario Botta**, "Lo spazio del sacro";

**Mons. Gianfranco Ravasi**, "Là è il mio Nome! L'incontro tra Dio e il suo popolo nel tempio";

**Mons. Mauro Piacenza**, "La Cattedrale e i suoi beni culturali: segno delle radici cristiane e profezia nella città".

Moderatore: Giovanni Gazzaneo, "Luoghi dell'infinito"

Pomeriggio - Casale Monferrato, Teatro Municipale

- 15.00 TAVOLA ROTONDA: *Dalle pievi alle cattedrali: il turismo sostenibile come strumento di conoscenza, valorizzazione e difesa dei luoghi santi e del patrimonio locale, culturale e devozionale*; presiede Mons. Timothy Verdon, Stanford University, Firenze

Interventi di:

- **Paolo Busto**, Direttore del giornale "La Vita Casalese";
- **Giuseppe Caffulli**, Direttore della rivista "Terrasanta";
- **Giovanni Gazzaneo**, Responsabile della rivista "Luoghi dell'infinito";
- **Marco Giorcelli**, Direttore del giornale "Il Monferrato";
- **Raffaele Jannucci**, Direttore della rivista "PleinAir";
- **Jean-Cristophe Rampal**, Direttore della rivista "Ulysse";
- **Nicoletta Salvatori**, Direttrice della rivista "Tuttoturismo"

Saluto conclusivo del Presidente del Parco naturale del Sacro Monte di Crea, Gianni Calvi

- 18.00 Duomo di Casale Monferrato: Messa presieduta da S.E. Mons. Germano Zaccheo

Verrà eseguita la "**Missa Sancti Evasii**" per coro, coro di fedeli e orchestra, scritta da compositori contemporanei coordinati da Giulio Castagnoli.

*Info:*

Segreteria organizzativa del Convegno

Regione Piemonte - Settore Pianificazione Aree Protette - Via Nizza, 18 - 10125 Torino (Italy) -

Tel +39 011 4325977 - 5985 Fax +39 011 4324759

Per informazioni di carattere scientifico sui contenuti del Convegno: Stefano Piano - Presidente del Centro Interdipartimentale e Interfacoltà di Scienze Religiose dell'Università di Torino

[stefano.piano@unito.it](mailto:stefano.piano@unito.it)

Amilcare Barbero - Direttore del Centro di Documentazione dei Sacri Monti, Calvari e Complessi devozionali europei [parco.smcrea@reteunitaria.piemonte.it](mailto:parco.smcrea@reteunitaria.piemonte.it)

E-mail: [bisacciapellegrino2007@regione.piemonte.it](mailto:bisacciapellegrino2007@regione.piemonte.it) - <http://www.sacrimonti.net>